

KEMOT[®]

Wireless thermostat with touch screen

URZ1220






User's manual **EN**

Instrukcja obsługi **PL**




Manual de utilizare **RO**



Bedienungsanleitung **DE**

1. TIME SETTING

- a) Press " key once to flash year.
- b) Press "+" or "-" key to set the year.
- c) Press " key once to flash month.
- d) Press "+" or "-" key to set the month.
- e) Press " key once to flash date.
- f) Press "+" or "-" key to set the date.
- g) Press " key once to flash hour.
- h) Press "+" or "-" key to set the hour.
- i) Press " key again to flash minute.
- j) Press "+" or "-" key to set the minute. Press "OK" to confirm and exit, or exit automatically in 15 seconds.

2. HEAT AND COOL MODE SETTING







Press " key once and then press " key to display HEAT (running in heating mode). If you want to change into COOL, press " key once again to display COOL, then press "OK" key to confirm.

Notes: In HEAT mode, it displays  when thermostat is on; in COOL mode, it displays  when thermostat is on.


3. PROGRAM SETTING

There are three different kinds of program. That is: Daily program (different program for each day of a week), 5/2 program (the same program for Mon-Fri and the same program for Sat-Sun), Weekly program (the same program for each day of a week).

A. DAILY PROGRAM

- a) Press and hold " key for 3 seconds to flash date.
- b) Press "+" or "-" key to set the day which you want to program.
- c) After set the date, press " key to flash time 0:00, and the corresponding bar dot for program is flashing.
- d) Press " key to enter into sleep mode; press " key to enter into sun mode; press " key to enter into moon mode.
- e) Press "+" or "-" key to adjust time. And set the program as step c & d.
- f) When you finish setting one day program, press " key to flash date.
- g) Set the rest day's program of a week as above operation from step b to step f, after finished all settings, press "OK" key to confirm.

B. 5/2 PROGRAM

- a) Press and hold " key for 3 seconds to flash date.
- b) Press "+" or "-" key to select time from 1 to 5 and the time from 1 to 5 are flashing.
- c) Set the program for Mon-Fri and Sat-Sun by using the same way as Daily program

A operation.

C. WEEKLY PROGRAM

- Press and hold "⚙️" key for 3 seconds to flash date.
- Press "+" or "-" key to select time from 1 to 7 and the time from 1 to 7 are flashing.
- Set the program by using the same way as Daily program A operation.

4. COPY FUNCTION

- Press and hold "🌙" key for 3 seconds to flash date and enter into COPY mode.
- Press "+" or "-" key to choose the program of target day which you want to copy from.
- Press "🌙" key again to stop flashing COPY.
- Press "+" or "-" key to choose the day which you want to copy the program to. Press "🌙" key again, the program has been downloaded.
- In the same way to copy and download program to the rest days, after finished all program, press "OK" key to confirm and exit.

5. TEMPERATURE SETTING

- Press "🔧" key once to flash ⚙️ and setting temperature.
 - Press "+" or "-" key to set sun temperature.
 - Press "🔧" key once again to flash € and setting temperature.
 - Press "+" or "-" key to set sleeping temperature.
 - Press "🔧" key once again to flash 🌙 and setting temperature.
 - Press "+" or "-" key to set moon temperature.
- Press "OK" key to confirm and exit, or exit automatically in 15 seconds.

6. MANUAL OVERRIDE FUNCTION

EN

A. TEMPORARY OVERRIDE

Press "+" or "-" key to adjust override temperature, 🖐️ indicator will display, after set the temperature, press "SET" key to confirm and exit, or exit automatically in 15 seconds. The manual setting temperature and 🖐️ will be kept until entering next setting program.

B. HOLD HOURS



- Press "+" or "-" key to adjust override temperature, 🖐️ indicator will display.
 - Press "🕒" key once to display 1H and 🖐️ indicator.
 - Press "+" or "-" key to set holding time from 1 hour to 24 hours.
- Press "OK" key to confirm, or confirm automatically in 15seconds.

C. HOLD DAYS








- Press "+" or "-" key to adjust override temperature, 🖐️ indicator will display.
- Press "🕒" key twice to display 1d and 🖐️ indicator.
- Press "+" or "-" key to set holding day from 1 day to 99 days.

Press "OK" key to confirm , or confirm automatically in 15seconds.

D. HOLD LONG PERIOD RUNNING

Press "+" or "-" key to set temperature,  will display. Press "⏻" key three times and  will display, after finished setting, press "OK" key to exit, or exit automatically in 15 seconds. The temperature will be kept until manually pressing "OK" key.


7. MODE SETTING

Press "⚙️" key to select , , ,  or  mode(in HEAT mode,  can be selected, it runs in anti-frozen mode and keeps the temperature at 7 degree. In COOL mode, it's without selection of .


8. LOW POWER INDICATION

Low power symbol will be displayed when the power is below 1.3V.

9. ALARM SETTING

- Press and hold "⏻" key once to display AL.
- Then press "€" key once to display  on the top right corner. Press "+" or "-" key to select date (1-5, 6-7, 1-7).
- Press "⏻" key once to flash hour. Press "+" or "-" key to set hours of alarm clock.
- Press "⏻" key once again to flash minute. Press "+" or "-" key to set minutes of alarm clock
- Press "OK" key to confirm. After finished the setting time, buzzer ring BI-BI for 30 seconds. Press "OK" key to turn off clock in the midway.


10. CANCEL ALARM

- Press and hold "⏻" key to display AL.
- Then press "€" key and  will disappear, press "OK" key to confirm and cancel alarm.

11. KEY LOCKOUT FUNCTION

Hold "OK" key for 3 seconds to display "OK" only, all keys were locked out. To unlock the keys, then hold "OK" key for 3 seconds to restore the display of keys.

12. LEARNING COMMUNICATION BETWEEN RX AND TX

- When RX in AUTO mode, press "M/A" key for 3 seconds and green light will be flashing. It enters into learning mode.
- Press "€" key of TX for 3 seconds, it displays  and green light of RX is extinguished. The communication between RX and TX is established.

13. MANUAL AND AUTO MODE SETTING FOR RX

- 1) Press "manual" key of RX to transform between ON and OFF of green light. In auto mode, green light is OFF. In manual mode, it's ON.
In manual mode, press "M/A" key to turn on or turn off the light by hand (ON: red light is lightened, OFF: red light is extinguished).
- 2) Press "manual" key to return in AUTO mode, green light turns off: it means that thermostat runs in AUTO mode and is controlled by TX.

SPECIFICATIONS

TX:

POWER: 2XAA 1.5V battery

CONTROL TEMP RANGE: 5°C-35°C

DISPLAY TEMP RANGE: 3°C-37°C

PROGRAMMING: 3 modes (

Alarm function

RX

POWER SUPPLY: 230V AC ±10% 50HZ

LOAD RATING: MAX 6(2)A 250V AC

EN

English



Correct Disposal of This Product (Waste Electrical & Electronic Equipment)

(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)






This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.




Made in China for LECHPOL Zbigniew Leszek, Miętne, 1 Garwolińska Street 08-400 Garwolin.





1. USTAWIENIA CZASU

- a) Należy nacisnąć przycisk  - zacznie migać rok.
- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić aktualny rok.
- c) Należy ponownie nacisnąć przycisk  - zacznie migać miesiąc.
- d) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić aktualny miesiąc.
- e) Należy ponownie nacisnąć przycisk  - zacznie migać dzień.
- f) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić aktualny dzień.
- g) Należy ponownie nacisnąć przycisk  - zacznie migać godzina.
- h) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić aktualną godzinę.
- i) Należy ponownie nacisnąć przycisk  - zacznie migać minuta.
- j) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić aktualną minutę. Aby potwierdzić wprowadzone dane należy nacisnąć przycisk "OK".

2. ZMIANA TRYBU GRZANIE / CHŁODZENIE






Aby zmienić tryb należy nacisnąć przycisk  a następnie przycisk . Na wyświetlaczu ukaże się aktualnie ustawiony tryb HEAT (grzanie) / COOL (chłodzenie). Aby zmienić tryb należy nacisnąć przycisk  a następnie potwierdzić wybór przyciskiem "OK".

Uwaga: Na ekranie wyświetlana jest ikona aktualnie ustawionego trybu ( - grzanie,  - chłodzenie).

3. USTAWIENIE PROGRAMU

Dostępne są trzy programy. Program dzienny (inny program na każdy dzień tygodnia), program 5/2 (ten sam program na dni pon.-pt. oraz ten sam program na dni sob.-niedz.), program tygodniowy (ten sam program na każdy dzień tygodnia).

A. PROGRAM DZIENNY


- a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  przez około 3 sekundy - zacznie migać dzień/dni.
- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać dzień, dla którego wprowadzane będą ustawienia.
- c) Po wybraniu dnia należy nacisnąć przycisk , na ekranie wyświetli się czas 0:00 oraz wykres graficzny w postaci kropek.
- d) Aby zmienić tryb należy nacisnąć przycisk: "€" - tryb ekonomiczny,  - tryb dzienny,  - tryb nocny.
- e) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić czas dla każdego trybu.
- f) Po wprowadzaniu czasu dla trybów przez cały dzień należy nacisnąć przycisk  aby przejść do ustawień kolejnego dnia.
- g) W analogiczny sposób należy wprowadzić ustawienia trybów na resztę dni tygodnia i potwierdzić ustawienia przyciskiem „OK”.

B. PROGRAM 5/2



- a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  przez około 3 sekundy - zacznie migać dzień/dni.

- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać zakres dni (1-5 lub 6-7), dla których wprowadzane będą ustawienia.
- c) W sposób analogiczny do wcześniej opisanego trybu dziennego należy wprowadzić ustawienia danych trybów.







C. PROGRAM TYGODNIOWY

- a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  przez około 3 sekundy - zacznie migać dzień/dni.
- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać zakres dni 1-7, dla których wprowadzane będą ustawienia.
- c) W sposób analogiczny do wcześniej opisanego trybu dziennego należy wprowadzić ustawienia danych trybów.

4. FUNKCJA KOPIOWANIA


- a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  przez około 3 sekundy - zacznie migać dzień/dni.
- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać dzień, z którego będą kopiowane ustawienia.
- c) Ponownie należy nacisnąć przycisk .
- d) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać dzień, na który będą kopiowane ustawienia.
- f) Po zakończeniu kopiowania na wszystkie dni należy potwierdzić ustawienia przyciskiem "OK".

5. USTAWIENIA TEMPERATURY

- a) Należy nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawień temperatury dla trybu dziennego .
- b) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić żądaną temperaturę.
- c) Należy nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawień temperatury dla trybu ekonomicznego .
- d) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić żądaną temperaturę.
- e) Należy nacisnąć przycisk , aby przejść do ustawień temperatury dla trybu nocnego .
- f) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić żądaną temperaturę. Po wprowadzeniu wszystkich danych należy potwierdzić ustawienia przyciskiem "OK".

6. RĘCZNE USTAWIENIE TEMPERATURY TYMCZASOWEJ

A. USTAWIENIE TYMCZASOWE (POMINIĘCIE ZAPROGRAMOWANYCH USTAWIENI).

W celu ustawienia temperatury tymczasowej należy nacisnąć przycisk "+" lub "-". Na ekranie ukaże się wskaźnik . W celu potwierdzenia dokonanych ustawień należy nacisnąć przycisk „OK”. Temperatura będzie utrzymywana do momentu uruchomienia kolejnego programu lub naciśnięcia przycisku „OK”.

B. USTAWIENIE GODZIN UTRZYMYWANIA TEMPERATURY


- a) W celu ustawienia temperatury tymczasowej należy nacisnąć przycisk "+" lub "-". Na


ekranie ukaże się wskaźnik .

b) Następnie należy nacisnąć przycisk "⌚", na ekranie ukaże się 1H oraz symbol .

c) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić liczbę godzin (od 1 do 24). Ustawienia należy potwierdzić przyciskiem "OK".


C. USTAWIENIE DNI UTRZYMYWANIA TEMPERATURY


a) W celu ustawienia temperatury tymczasowej należy nacisnąć przycisk "+" lub "-". Na ekranie ukaże się wskaźnik .

b) Następnie należy dwukrotnie nacisnąć przycisk "⌚", na ekranie ukaże się 1d oraz symbol .

c) Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić liczbę dni (od 1 do 99). Ustawienia należy potwierdzić przyciskiem "OK".






D. USTAWIENIE STAŁEGO UTRZYMYWANIA TEMPERATURY

a) W celu ustawienia temperatury tymczasowej należy nacisnąć przycisk "+" lub "-". Na ekranie ukaże się wskaźnik .

b) Następnie należy trzykrotnie nacisnąć przycisk "⌚", na ekranie ukaże się symbol .

Ustawienia należy potwierdzić przyciskiem "OK". Temperatura będzie utrzymywana do czasu naciśnięcia przycisku "OK".

7. USTAWIENIE TRYBU


Należy nacisnąć przycisk "⚙️", aby zmienić tryb na , ,  lub  (tryb  utrzymuje temperaturę na poziomie 7 stopni uniemożliwiając zamarzanie).

8. WSKAŹNIK NISKIEGO STANU NAŁADOWANIA BATERII

Wskaźnik będzie wyświetlany jeżeli napięcie spadnie poniżej 1.3V.

9. USTAWIENIA ALARMU

a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk "⌚" przez około 3 sekundy.

b) Następnie należy nacisnąć przycisk "€" - na ekranie ukaże się symbol . Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy wybrać dni tygodnia, w których alarm będzie aktywny.


c) Następnie należy nacisnąć przycisk "⌚" - zacznie migać godzina. Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić godzinę alarmu.

d) Następnie należy nacisnąć przycisk "⌚" - zacznie migać minuta. Za pomocą przycisków "+" oraz "-" należy ustawić minutę alarmu.

e) Aby zatwierdzić wprowadzone ustawienia należy nacisnąć przycisk "OK". Po włączeniu się alarmu sygnał dźwiękowy BI-BI będzie słyszany przez 30 sekund.

10. USUNIĘCIE ALARMU

a) Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk "⌚" przez około 3 sekundy.


b) Następnie należy nacisnąć przycisk "€" - z ekranu zniknie symbol . Aby zatwierdzić należy nacisnąć przycisk "OK".

11. BLOKADA EKРАНU

a) Aby zablokować ekran, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk "OK" przez 3 sekundy. Aby odblokować ekran, należy ponownie nacisnąć i przytrzymać przycisk "OK".

12. KOMUNIKACJA POMIĘDZY RX I TX

a) Jeżeli odbiornik (RX) jest w trybie AUTO, to należy nacisnąć i przytrzymać przycisk "M/A" przez 3 sekundy, zacznie migać zielona dioda oznaczająca przejście w tryb uczenia.

b) Następnie należy nacisnąć i przytrzymać przycisk "E" na nadajniku (TX) przez 3 sekundy. Na ekranie ukaże się ikona  a zielona dioda na odbiorniku (RX) zgaśnie. Oznacza to że komunikacja komunikacją jest zestawiona.

13. RĘCZNE I AUTOMATYCZNE USTAWIENIA ODBIORNIKA

1) Aby zmienić tryb należy nacisnąć przycisk "Manual" na odbiorniku (RX). W trybie ręcznym świeci się zielona dioda, w trybie automatycznym dioda jest zgaszona. W trybie ręcznym, należy nacisnąć przycisk "M/A", aby włączyć lub wyłączyć..

2) Ponowne naciśnięcie przycisku „Manual” spowoduje przejście do trybu automatycznego.

SPECYFIKACJA

TX:

Zasilanie: 2 baterie AA 1.5V

Zakres kontroli temperatury: 5°C-35°C

Zakres wyświetlania temperatury: 3°C-37°C

Programowanie: 3 tryby (dzienny, 5/2, tygodniowy)

Funkcja alarmu

RX

Zasilanie: 230V AC $\pm 10\%$ 50hz

Obciążenie: max. 6(2)A 250V AC

PL

Poland



Prawidłowe usuwanie produktu (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)

Oznaczenie umieszczone na produkcie lub w odnoszących się do niego tekstach wskazuje, że po upływie okresu użytkowania nie należy usuwać z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie produktu od innego typu odpadów oraz odpowiedzialny recykling w celu promowania ponownego użycia zasobów materialnych jako stałej praktyki.






W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tego produktu użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych.

Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produkt nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.




Wyprodukowano w CHRL dla LECHPOL Zbigniew Leszek, Miętne ul. Garwolińska 1 08-400 Garwolin.





1. SETARE ORA

- Apasati tasta  o data si cifrele corespunzatoare anului palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta anul.
- Apasati tasta  o data si cifrele corespunzatoare lunii palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta luna.
- Apasati tasta  o data si cifrele corespunzatoare datei palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta data.
- Apasati tasta  o data si cifrele corespunzatoare orei palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta ora.
- Apasati tasta  o data si cifrele corespunzatoare minutelor palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta minutele. Apasati tasta "OK" pentru a confirma si a parasii setarea, sau parasiti automat in 15 secunde.

2. SETAREA MODULUI DE INCALZIRE SI RACIRE







Apasati tasta  o data si apasati apoi tasta  pentru a afisa TEMPERATURA (functionarea pe modul de incalzire). Daca doriti sa schimbati pe modul RACIRE, apasati tasta  inca o data pentru afisarea simbolului RACIRE si apasati apoi tasta "OK" pentru confirmare.

Note: Pe modul INCALZIRE, se va afisa simbolul , cand termostatul este pornit; pe modul RACIRE, se va afisa simbolul , cand termostatul este oprit.

3. SETARE PROGRAM

Exista 3 tipuri diferite de programe. Acestea sunt: Program zilnic (un program diferit pentru fiecare zi a saptamanii), Program 5/2 (acelasi program pentru zilele de Luni-Vineri si program diferit pentru zilele de Sambata-Duminica), Program saptamanal (acelasi program pentru fiecare zi a saptamanii).

A. PROGRAM ZILNIC

- Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru ca cifrele datei sa palpaie.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta ziua pe care doriti sa o programati.
- Dupa setarea datei, apasati tasta  pentru ca setarea pentru ora 0:00 sa palpaie si cele doua puncte pentru programare vor palpai.
- Apasati tasta  pentru accesarea modului sleep; apasati tasta  pentru accesarea modului sleep; apasati tasta  pentru accesarea modului fazelor lunii.
- Apasati tasta "+" sau "-" pentru reglarea orei. Setati programarea ca si la pasii c&d.
- La finalizarea setarii programului pentru o zi, apasati tasta  pentru ca cifrele datei sa palpaie.

Setati si restul zilelor saptamanii ca si mai sus (b ~ f) functionarea de la pasul b la pasul f, dupa finalizarea setarilor, apasati tasta "OK" pentru confirmare.


B. PROGRAM 5/2

- Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru ca cifrele corespunza-




toare datei sa palpaie.

- b) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a selecta ora de la 1-5 si acestea vor palpai.
- c) Setati programul pentru zilele de Luni-Vineri si Sambata-Duminica folosind aceeasi metoda ca si pentru programul zilnic.







C. PROGRAM SAPTAMANAL

- a) Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru ca cifrele corespunzatoare datei sa palpaie.
- b) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a selecta ora de la 1-7 si aceste setari vor palpai.
- c) Setati programul folosind aceeasi metoda ca si pentru Programul zilnic A.

4. FUNCTIA DE COPIERE

- a) Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru ca cifrele corespunzatoare datei sa palpaie si accesati modul COPIERE.
- b) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a alege programul zilei tinta de unde doriti sa copiat.
- c) Apasati tasta  inca o data pentru ca setarea COPIERE sa nu mai palpaie.
- d) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a alege ziua in care doriti sa copiat programul. Apasati tasta  inca o data, programul a fost descarcat.
- e) In acelasi fel copiat si descarcat programul pentru restul zilelor, dupa finalizarea programului, apasati tasta "OK" pentru a confirma si parasiti modul.



5. SETAREA TEMPERATURII

- a) Apasati tasta  o data pentru ca simbolul  sa palpaie si setati temperatura
 - b) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta temperatura dorita (pe modul pornit).
 - c) Apasati tasta  inca o data pentru ca simbolul  sa palpaie si setati temperatura.
 - d) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta temperatura minima (pe modul oprire).
 - e) Apasati tasta  inca o data pentru ca simbolul  sa palpaie si setati temperatura.
 - f) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta temperatura pe timpul noptii.
- Apasati tasta "OK" pentru confirmare si parasire a modului, sau parasiti modul automat in 15 secunde.




6. FUNCTIA DEPASIRE MANUALA

A. DEPASIRE TEMPORARA




RO

Apasati tasta "+" sau "-" pentru a regla temperatura de depasire, indicatorul,  va fi afisat, dupa ce setati temperatura, apasati tasta "OK" pentru a confirma si a parasiti modul (sau parasiti modul automat in 15 secunde). Temperatura setata manual si indicatorul  vor fi memorate pana la introducerea noului program de setare.




B. MEMORARE ORE

- a) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a regla temperatura....., indicatorul,  va fi afisat.
 - b) Apasati tasta  o data pentru a afisa prima ora si indicatorul .
 - c) Apasati tasta "+" sau "-" pentru a seta memorarea orelor de la 1 - 24h.
- Apasati tasta "OK" pentru confirmare sau confirmati automat in 15 secunde.









C. MEMORARE ZILE

- a) Apasati tasta “+” sau “-” pentru a regla temperatura de depasire, indicatorul  va fi afisat.
- b) Apasati tasta  de doua ori pentru a afisa ziua 1 si indicatorul .
- c) Apasati tasta “+” sau “-” pentru a seta memorarea zilelor de la 1 - 99.
Apasati tasta “OK” pentru confirmare sau confirmati automat in 15 secunde.

D. MEMORARE PENTRU PERIOADE INDELUNGATE DE FUNCTIONARE

Apasati tasta “+” sau “-” pentru a seta temperatura, indicatorul  va fi afisat. Apasati tasta  de trei ori si indicatorul  va fi afisat, la finalizarea setarii, apasati tasta “OK” pentru parasirea modului (sau parasiti automat modul in 15 secunde). Temperatura va fi memorata pana la apasarea manuala a tastei “OK”.





7. SETAREA MODULUI

Apasati tasta  pentru a selecta simbolurile , , ,  sau modul  (pe modul INCALZIRE, simbolul  poate fi selectat, functioneaza pe modul anti-inghet si mentine temperatura la 7°. Pe modul RACIRE, simbolul  nu poate fi selectat).



8. INDICATOR BATERIE DESCARCATĂ

Simbolul bateriei descarcate va fi afisat atunci cand tensiunea este sub 1.3V.

9. SETARE ALARMA

- a) Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru afisarea simbolului AL.
- b) Apasati apoi tasta “€” o data pentru afisarea simbolului  din coltul din dreapta sus. Apasati tasta “+” sau “-” pentru selectarea datei (1-5, 6-7, 1-7).
- c) Apasati tasta  o data pentru ca cifrele orei sa palpaie. Apasati tasta “+” sau “-” pentru a seta ora.
- d) Apasati tasta  inca o data pentru ca cifrele minutelor sa palpaie. Apasati tasta “+” sau “-” pentru a seta minutele.
- e) Apasati tasta “OK” pentru confirmare. Dupa finalizarea setarii orei, avertizorul sonor va emite un sunet intermitent timp de 30 secunde. Apasati tasta “OK” pentru a-l opri.

10. ANULARE ALARMA


- a) Apasati si tineti apasata tasta  timp de 3 secunde pentru afisarea simbolului AL.
- b) Apasati apoi tasta “€” si simbolul  va disparea, apasati tasta “OK” pentru a confirma si anula alarma.

11. FUNCTIA TASTEI DE BLOCARE

Tineti apasata tasta “OK” timp de 3 secunde pentru afisarea mesajului “OK”, toate tastele au fost blocate.

Pentru a debloca tastele, tineti apasata tasta “OK” timp de 3 secunde pentru a restabili afisarea tastelor.

12. COMUNICAREA INTRE RX SI TX

- a) Cand RX se afla pe modul AUTO, apasati tasta "M/A" timp de 3 secunde si lumina verde se va aprinde. Va intra in modul de invatare.
- b) Apasati tasta "E" a modului TX timp de 3 secunde, pe ecran va aparea simbolul  iar lumina verde a modului RX se va stinge. Legatura dintre TX si RX este astfel stabilita.

13. SETAREA MODULUI MANUAL SI AUTOMAT PENTRU RX

- 1) Apasati tasta "manual" a modului RX pentru a schimba intre optiunea PORNIRE si OPRIRE a led-ului verde. Pe modul auto, lumina verde este OPRITA. Pe modul manual, lumina este PORNITA.

Pe modul manual, apasati tasta "M/A" pentru a porni sau a opri lumina manual (PORNIT: lumina rosie este aprinsa, OPRIT: lumina rosie este stinsa).

- 2) Apasati tasta "manual" pentru a reveni la modul AUTO, lumina verde se va stinge, ceea ce inseamna ca termostatul functioneaza pe modul AUTO si este controlat de TX.

SPECIFICATII

TX:

Alimentare: 2 baterii AA (1.5V)

Interval control temperatura: 5°C-35°C

Interval afisare temperatura: 3°C-37°C

Programare pentru 7 zile

Funcția de alarma

RX

Alimentare: 230V AC ±10% 50hz

Sarcina maxima: max 6(2)A 250V AC

Romania



Reciclarea corecta a acestui produs (reziduuri provenind din aparatura electrica si electronica)

Marcajale de pe acest produs sau mentionate in instructiunile sale de folosire indica faptul ca produsul nu trebuie aruncat impreuna cu alte reziduuri din gospodarie atunci cand nu mai este in stare de functionare. Pentru a preveni posibile efecte daunatoare asupra mediului inconjurator sau a sanatatii oamenilor datorate evacuării necontrolate a reziduurilor, va rugam sa separati acest produs de alte tipuri de reziduuri si sa-l reciclati in mod responsabil pentru a promova refolosirea resurselor materiale.






Utilizatorii casnici sunt rugati sa ia legatura fie cu distribuitorul de la care au achizitionat acest produs, fie cu autoritatile locale, pentru a primi informatii cu privire la locul si modul in care pot depozita acest produs in vederea reciclării sale ecologice.

Utilizatori institutionali sunt rugati sa ia legatura cu furnizorul si sa verifice conditiile stipulate in contractul de vanzare. Acest produs nu trebuie amestecat cu alte reziduuri de natura comerciala.




Produs in RPC pentru Lechpol Electronic SRL, Republicii nr. 5, Resita, CS , ROMANIA.





1. ZEITEINSTELLUNG

- a) Press  die Jahresanzeige blink.
- b) Drücken der Taste "+" oder "-" um das Jahr einzustellen.
- c) Kurzes drücken der Taste  die Monatsanzeige blink.
- d) Drücken der Taste "+" oder "-" um den Monat einzustellen.
- e) Kurzes drücken der Taste  die Datumsanzeige blink.
- f) Drücken der Taste "+" oder "-" um das Datum einzustellen.
- g) Kurzes drücken der Taste  die Stundenanzeige blink.
- h) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Stunde einzustellen.
- i) Kurzes drücken der Taste , die Minutenanzeige blink.
- j) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Minute einzustellen. Drücken der Taste "OK" zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden.

2. HEIZUNGS- UND KÜHLUNGS-MODUS EINSTELLUNGEN






Kurzes drücken der Taste  und danach die Taste  kurz drücken, um HEIZUNG (HEAT) anzuzeigen (funktioniert im Heizungsmodus). Um in den Kühlungsmodus umschalten, durch erneutes drücken der Taste  wird KÜHLUNG (COOL) angezeigt, danach durch drücken der Taste "OK" bestätigen.

Hinweis: Im Heizungsmodus, wenn der Thermostat eingeschaltet ist, wird  angezeigt; im Kühlungsmodus wird  angezeigt wenn der Thermostat eingeschaltet ist.


3. PROGRAMMEINSTELLUNGEN

Es gibt drei verschiedene Programme. Und zwar: Tägliches Programm (verschiedenes Programm für jeden Wochentag), 5/2 Programm (dasselbe Programm für Montag - Freitag und dasselbe Programm für Samstag -Sonntag), Wochenprogramm (dasselbe Programm für jeden Wochentag).

A. TÄGLICHES PROGRAMM


- a) Drücken und halten der Taste  für 3 Sekunden damit die Datumsanzeige blinkt.
- b) Drücken der Taste "+" oder "-" um den Tag für die Programmierung auszuwählen.
- c) Nach Einstellung des Wochentages, drücken der Taste  die Uhrzeit 0:00, für das zugehörige Programm, blink.
- d) Drücken der Taste "€" für Schlafmodus; drücken der Taste  für Sonnenmodus; drücken der Taste  für Mondmodus.
- e) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Zeit einzustellen. Programm gemäß Schritte c & d einstellen.
- f) Nachdem ein Wochentag programmiert wurde, durch erneutes drücken der Taste  blinkt wieder der Wochentag.
- g) Wiederholen der Programmschritte b - f um die restlichen Wochentage einzustellen. Nach beenden der Programmierung, drücken der Taste "OK" zur Bestätigung.

B. 5/2 PROGRAMM




- a) Drücken und halten der Taste  für 3 Sekunden damit die Datumsanzeige blinkt.
- b) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Zeit von 1 bis 5 auszuwählen; die Zeitanzeige von 1 bis 5 blinkt.

c) Einstellen des Programms für Montag – Freitag und Samstag - Sonntag gleichermaßen wie Tägliches Programm (A).






C. WOCHENPROGRAMM

- a) Drücken und halten der Taste  für 3 Sekunden damit die Datumsanzeige blinkt.
- b) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Zeit von 1 bis 7 auszuwählen; die Zeitanzeige von 1 bis 7 blinkt.
- c) Einstellen des Programms gleichermaßen wie Tägliches Programm (A).

4. KOPIERFUNKTION



- a) Drücken und halten der Taste  für 3 Sekunden damit die Datumsanzeige für den Kopiermodus blinkt.
- b) Drücken der Taste “+” oder “-” um den Tag von dem das Programm kopiert werden soll auszuwählen.
- c) Erneutes drücken der Taste  damit die Anzeige KOPIEREN (COPY) aufhört zu blinken.
- d) Drücken der Taste “+” oder “-” um den Tag in dem das Programm kopiert werden soll auszuwählen. Taste  nochmals drücken, das Programm wurde kopiert.
- e) In der gleichen weise kann das Programm für die restlichen Tage kopiert werden. Nach beenden der Programmierung, drücken der Taste “OK” zur Bestätigung und beenden.

5. TEMPERATUREINSTELLUNGEN




- a) Kurzes drücken der Taste  und die  Temperatureinstellung blinkt.
- b) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Sonnentemperatur einzustellen.
- c) Erneutes drücken der Taste  die € Anzeige und Temperatureinstellung blinkt.
- d) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Schlaftemperatur einzustellen.
- e) Erneutes drücken der Taste  die  Anzeige und Temperatureinstellung blinkt.
- f) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Mondtemperatur einzustellen. Drücken der Taste “OK” zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden.

6. MANUELLE ÜBERSCHREIBUNGSFUNKTION

A. ZEITWEILIGE ÜBERSCHREIBUNG



Drücken der Taste “+” oder “-” um die Überschreibungstemperatur einzustellen,  erscheint in der Anzeige nach einstellen der Temperatur. Drücken der Taste “OK” zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden. Die manuelle Temperaturüberschreibung und  Anzeige bleibt bestehen bis zum nächsten Programmschritt.

B. FUNKTIONSSTUNDEN



- a) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Überschreibungstemperatur einzustellen,  erscheint in der Anzeige nach einstellen der Temperatur.
- b) Kurzes drücken der Taste  um 1H und  anzuzeigen.
- c) Drücken der Taste “+” oder “-” um die Funktionsdauer von 1 bis 24 Stunden einzustellen.

Drücken der Taste "OK" zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden.









C. FUNKTIONSTAGE

- a) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Überschreibungstemperatur einzustellen,  erscheint in der Anzeige nach einstellen der Temperatur.
- b) Zweimaliges drücken der Taste "⌚" um 1Tag (1d) und  anzuzeigen.
- c) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Funktionsdauer von 1 bis 99 Tagen einzustellen.
- Drücken der Taste "OK" zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden.

D. LANGZEIT FUNKTIONSDAUER

- a) Drücken der Taste "+" oder "-" um die Überschreibungstemperatur einzustellen,  erscheint in der Anzeige nach einstellen der Temperatur.
- b) Dreimaliges drücken der Taste "⌚" und  wird angezeigt.
- Drücken der Taste "OK" zur Bestätigung und beenden, oder automatisch in 15 Sekunden beenden. Die Temperatur wird beibehalten bis die Taste "OK" gedrückt wird.


7. EINSTELLUNGSMODUS

Drücken der Taste  zur Auswahl , , ,  oder  Modus (im Heizungsmodus kann  ausgewählt werden, Funktion im Gefrierschutzmodus und hält die Temperatur bei 7 Grad. Im Kühlungsmodus ohne Auswahl von .


8. LOW POWER INDICATION

Schwache Batterie Anzeige erscheint wenn die Batteriespannung unter 1,3V sinkt.

9. ALARMEINSTELLUNGEN

- a) Drücken und halten der Taste "⌚" für 3 Sekunden; AL wird angezeigt.
- b) Kurzes drücken der Taste "€" zur Anzeige von  in der oberen rechten Ecke. Drücken der Taste "+" oder "-" zur Datumsauswahl (1-5, 6-7, 1-7).
- c) Kurzes drücken der Taste "⌚" damit die Datumsanzeige blinkt. Drücken der Taste "+" oder "-" um die Stunde der Alarmzeit einzustellen.
- d) Kurzes drücken der Taste "⌚" damit die Minutenanzeige blinkt. Drücken der Taste "+" oder "-" um die Minuten der Alarmzeit einzustellen.
- e) Drücken der Taste "OK" zur Bestätigung. Nach beenden der Einstellungen ertönt der Summer BI-BI für 30 Sekunden. Drücken der Taste "OK" um die Uhr in der Mitte auszuschalten.

10. ALARM AUSSCHALTEN

- a) Drücken und halten Taste "OK" und danach drücken der Taste "⌚" zur Anzeige von AL.
- b) Drücken der Taste "€" und  verschwindet. Drücken der Taste "OK" um zu Bestätigen und den Alarm auszuschalten.


11. TASTENSPELRFUNKTION

Drücken und halten der Taste "OK" für 3 Sekunden, nur "OK" wird angezeigt und alle Tasten sind gesperrt.

Erneutes drücken und halten der Taste "OK" für 3 Sekunden um die Tastensperre aufzuheben.

12. KOMMUNIKATION LERNEN ZWISCHEN RX UND TX

a) Wenn RX im AUTO Modus ist, drücken der Taste "M/A" für 3 Sekunden und das grüne Licht blinkt. Gerät ist im Lernmodus.

b) Drücken der Taste "€" von TX für 3 Sekunden,  wird angezeigt und das grüne Licht am RX erlischt. Die Kommunikation zwischen RX und TX ist hergestellt.

13. EINSTELLEN MANUELLER UND AUTOMATISCHER MODUS FÜR RX

1) Drücken der Taste "Manuell" (Manual) am RX um das grüne Licht Ein- und Auszuschalten. Im automatischen Modus ist das grüne Licht aus, im manuellen Modus ist das Licht an.

Im manuellen Modus, drücken der Taste "M/A" um die Leuchtanzeigen Ein- oder Auszuschalten (EIN: rotes Licht leuchtet, AUS: rotes Licht ist ausgeschaltet).

2) Drücken der Taste "Manuell" um in den automatischen Modus zurückzukehren, das grüne Licht erlischt, der Thermostat funktioniert im automatischen Modus kontrolliert vom TX.

TECHNISCHE DATEN

TX:

Stromversorgung: 2xAA 1,5V Batterien

Kontrollierte Temperaturskala :5°C-35°C

Display Temp Range:3°C-37°C

7 Day Programming

Alarmfunktion

RX

Stromversorgung: 230V AC ±10% 50HZ

Maximale Belastung: MAX 6(2)A 250V AC

Deutsch



Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektromüll)

(Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem)

Die Kennzeichnung auf dem Produkt bzw. auf der dazugehörigen Literatur gibt an, dass es nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie dieses Gerät bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Recyceln Sie das Gerät, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern

Private Nutzer sollten den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder die zuständigen Behörden kontaktieren, um in Erfahrung zu bringen, wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können

Gewerbliche Nutzer sollten sich an Ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Verkaufsvertrags konsultieren. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden

DE

Made in China für Lechpol Electronics Bv Provincialeweg 7, 3248 Lk Melissant, Holland



KEMOT®

www.kemot.com